

Mẫu CBTT/SGDHCM-02

Appendix CBTT/SGDHCM-02

(Ban hành kèm theo Quyết định số 340/QĐ-SGDHCM ngày 19 tháng 08 năm 2016 của
TGD SGDC TP HCM về Quy chế Công bố thông tin tại SGDC TP HCM)

(Promulgated with the Decision No 340/QĐ-SGDHCM on August 19, 2016 of the Hochiminh Stock Exchange
on Disclosure of Information Regulation on Hochiminh Stock Exchange)

TÊN TỔ CHỨC
ORGANIZATION NAME

CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc
THE SOCIALIST REPUBLIC OF VIETNAM
Independence - Freedom - Happiness

Số/No.: 17/HLG-CBTT/2018

Long An, ngày 16 tháng 04 năm 2018
_____, day month year



CÔNG BỐ THÔNG TIN
TRÊN CÔNG THÔNG TIN ĐIỆN TỬ
CỦA ỦY BAN CHỨNG KHOÁN NHÀ
NƯỚC VÀ SGDC TP.HCM

DISCLOSURE OF INFORMATION ON
THE STATE SECURITIES
COMMISSION'S PORTAL AND
HOCHIMINH STOCK EXCHANGE'S
PORTAL

Kính gửi/ To: - Ủy ban Chứng khoán Nhà nước/ *The State Securities Commission*
- Sở Giao dịch chứng khoán TP.HCM/ *Hochiminh Stock Exchange*

- Tên tổ chức / *Organization name*: **CÔNG TY CỔ PHẦN TẬP ĐOÀN HOÀNG LONG**
- Mã chứng khoán/ *Securities Symbol*: HLG
- Địa chỉ trụ sở chính/ *Address*: 68 Nguyễn Trung Trực, khu phố 9, thị trấn Bến Lức, huyện Bến Lức, tỉnh Long An.
- Điện thoại/ *Telephone*: 0272.3872848
- Fax: 0272.3655335/ 0272.3872589
- Người thực hiện công bố thông tin/ *Submitted by*: Ông Phạm Phúc Toại
Chức vụ/ *Position*: Chủ tịch Hội đồng quản trị

Loại thông tin công bố : định kỳ bất thường 24h theo yêu cầu
Information disclosure type: Periodic Irregular 24 hours On demand

Nội dung thông tin công bố (*)/ Content of Information disclosure (*):

Hội đồng Quản trị Công ty Cổ phần Tập đoàn Hoàng Long đã thông qua các nội dung họp Đại hội đồng cổ đông thường niên năm 2018.

Đối với trường hợp thay đổi, thay thế thông tin đã công bố, cần nêu rõ nguyên nhân thay đổi hoặc thay thế.

In case the company accurates or replaces information(s) that were disclosed. Company shall make a reason for the replacement or correction.

.....

Lý do/ Reason:

Thông tin này đã được công bố trên trang thông tin điện tử của công ty vào ngày 16/04/2018 tại đường dẫn: <http://hoanglonggroup.com>

This information was disclosed on Company/Fund's Potral on date/...../..... Available at http://

Tôi cam kết các thông tin công bố trên đây là đúng sự thật và hoàn toàn chịu trách nhiệm trước pháp luật về nội dung các thông tin đã công bố./

I declare that all information provided in this paper is true and accurate; I shall be legally responsible for any misrepresentation.

Tài liệu đính kèm/
Attachment:

- Tài liệu liên quan đến việc CBTT /
Documents related to the disclosure

Đại diện tổ chức

Organization representative

Người đại diện theo pháp luật/Người UQ CBTT

Legal representative/Party authorized to disclose information

(Ký, ghi rõ họ tên, chức vụ, đóng dấu)

(Signature, full name, position, and seal)



Phạm Phúc Coai



**CÔNG TY CỔ PHẦN TẬP ĐOÀN HOÀNG LONG
HOANG LONG GROUP**

AD: 68 Nguyen Trung Truc, Ben Luc District, Long An Province
☎: (0272) 3872 848

Địa chỉ: 68 Nguyễn Trung Trực, KP9, Bến Lức, Long An
E-mail: info@hoanglonggroup.com
www.hoanglonggroup.com

Số: 13/TB-HLG

Bến Lức, ngày 02 tháng 04 năm 2018

THÔNG BÁO

HỌP ĐẠI HỘI CỔ ĐÔNG THƯỜNG NIÊN NĂM 2018

Kính gửi: Quý Cổ đông Công ty Cổ phần Tập đoàn Hoàng Long

Hội đồng quản trị Công ty Cổ phần Tập đoàn Hoàng Long trân trọng kính mời Quý Cổ đông tham dự Hội nghị Đại hội đồng cổ đông thường niên năm 2018:

- Thời gian: lúc 08 giờ 00, ngày 27 tháng 04 năm 2018 (nhằm ngày thứ Sáu)
- Địa điểm tổ chức: **Hội trường Công ty Cổ phần Tập đoàn Hoàng Long – Số 68 đường Nguyễn Trung Trực, Thị trấn Bến Lức, Huyện Bến Lức, Tỉnh Long An**
- Thành phần tham dự: Tất cả các cổ đông có tên trong danh sách sở hữu cổ phần của Công ty Cổ phần Tập đoàn Hoàng Long tại thời điểm chốt danh sách ngày 30/03/2018.
- Nội dung đại hội: Thông qua báo cáo của HĐQT đánh giá kết quả hoạt động của Tập đoàn Hoàng Long năm 2017 và kế hoạch năm 2018; báo cáo tài chính kiểm toán 2017; báo cáo của BKS về quản lý của HĐQT, Tổng giám đốc; tờ trình phân phối lợi nhuận năm 2017 và kế hoạch kinh doanh năm 2018; tờ trình lựa chọn công ty kiểm toán năm 2018; tờ trình thông qua báo cáo của Đại hội; tờ trình về việc tiếp tục thực hiện các giao dịch với các đối tác có quan hệ, với các bên liên quan,... và biểu quyết thông qua Nghị quyết Đại hội.
- Các tài liệu liên quan đến nội dung Đại hội sẽ được tăng tải trên website của Công ty: www.hoanglonggroup.com
- Quý Cổ đông hoặc người được ủy quyền đến tham dự vui lòng mang theo CMND (hoặc Hộ chiếu) để đăng ký tham dự Hội nghị.
- Để thuận tiện cho công tác tổ chức, đề nghị quý Cổ đông vui lòng xác nhận việc đăng ký tham dự Đại hội với Ban tổ chức (Bà Lê Thị Ngọc Điền) theo thông tin như sau:
Điện thoại: 090 9798 299 Fax: 0272.3872 589 – 028.39233300.
Email: dien.ltn@hoanglonggroup.com
- Thông báo này thay thư mời trong các trường hợp Quý cổ đông chưa nhận được thư mời.
Trân trọng kính mời.

**TM. HỘI ĐỒNG QUẢN TRỊ
CHỦ TỊCH**



PHẠM PHÚC TOẠI



Bến Lức, ngày 10 tháng 04 năm 2018

THƯ MỜI

ĐẠI HỘI ĐỒNG CỔ ĐÔNG THƯỜNG NIÊN NĂM 2018

Kính gọi: Quý Cổ đông Công ty Cổ phần Tập đoàn Hoàng Long

Căn cứ Nghị quyết số 01/NQ-HLG ngày 05 tháng 03 năm 2018 về việc chọn ngày chốt danh sách cổ đông và ngày tổ chức Đại hội đồng cổ đông thường niên năm 2018;

Căn cứ thông báo số 13/TB-HLG ngày 02/04/2018 về việc họp Đại hội đồng cổ đông thường niên năm 2018.

Hội đồng quản trị Công ty Cổ phần Tập đoàn Hoàng Long xin trân trọng thông báo đến Quý Cổ đông về việc tổ chức Đại hội đồng Cổ đông thường niên năm 2018 như sau:

- 1. THỜI GIAN:** 08 giờ 00 ngày 27 tháng 04 năm 2018 (nhằm ngày thứ Sáu)
- 2. ĐỊA ĐIỂM:** *Hội trường Công ty Cổ phần Tập đoàn Hoàng Long
Số 68 Nguyễn Trung Trực, Thị trấn Bến Lức, Huyện Bến Lức, Tỉnh Long An*
- 3. NỘI DUNG ĐẠI HỘI:**
 - Thông qua báo cáo kết quả hoạt động sản xuất kinh doanh của Công ty năm 2017 và kế hoạch năm 2018.
 - Thông qua báo cáo tài chính đã kiểm toán năm 2017.
 - Thông qua báo cáo của Ban kiểm soát về quản lý Công ty của HĐQT, Tổng giám đốc năm 2017.
 - Thông qua tờ trình phân phối lợi nhuận năm 2017 và kế hoạch kinh doanh năm 2018.
 - Thông qua tờ trình lựa chọn đơn vị kiểm toán năm 2018.
 - Thông qua tờ trình các báo cáo của đại hội.
 - Thông qua tờ trình về việc tiếp tục thực hiện các giao dịch với các đối tác có quan hệ, với các bên liên quan.
- 4. TÀI LIỆU ĐẠI HỘI:** Quý Cổ đông tham khảo tài liệu Đại hội trên trang web <http://www.hoanglonggroup.com>. Bản in tài liệu chỉ được phát trực tiếp cho Cổ đông tham dự Đại hội.
- 5. ĐIỀU KIỆN THAM DỰ ĐẠI HỘI:** Cổ đông sở hữu cổ phần của Công ty Cổ phần Tập đoàn Hoàng Long chốt ngày 30/3/2018 (theo danh sách do Trung tâm lưu ký chứng khoán Việt Nam - Chi nhánh TP.HCM cung cấp).
- 6. CÁC VẤN ĐỀ KHÁC:**
 - Trường hợp Quý Cổ đông không thể sắp xếp thời gian đến tham dự Đại hội được, Quý Cổ đông có thể ủy quyền cho người khác đến tham dự Đại hội. Cổ đông đại diện được ủy quyền khi đến dự Đại hội vui lòng mang theo giấy CMND và giấy ủy quyền.
 - Để thuận lợi trong công tác tổ chức Đại hội, đề nghị Quý Cổ đông gửi giấy đăng ký tham dự hoặc giấy ủy quyền cho Công ty trước ngày 23/04/2018 theo số fax: 0272.3872589 – 028.39233300.
 - Mọi ý kiến thắc mắc vui lòng liên hệ địa chỉ: Văn phòng Công ty Cổ phần Tập đoàn Hoàng Long, 68 Nguyễn Trung Trực, Huyện Bến Lức, Tỉnh Long An hoặc điện thoại: 028.39232400/ 090 9798 299 (gặp Bà Lê Thị Ngọc Điện).

Sự hiện diện của Quý Cổ đông sẽ góp phần vào sự thành công của Đại hội.

TM. HỘI ĐỒNG QUẢN TRỊ



GIẤY ĐĂNG KÝ

Tham dự Đại hội đồng Cổ đông thường niên năm 2018
Công ty Cổ phần Tập đoàn Hoàng Long

Tôi tên là:

Số CMND:..... Cấp ngày Nơi cấp

Địa chỉ:

Điện thoại:

Đăng ký tham dự đại hội đồng cổ đông thường niên năm 2018 với số cổ phần là:

- Số cổ phần sở hữu:.....cổ phần
- Số cổ phần được ủy quyền:.....cổ phần (có giấy ủy quyền kèm theo)

Tổng cộng:.....cổ phần.

Bằng chữ:..... cổ phần.

Đề nghị BTC Đại hội đồng Cổ đông thường niên năm 2018 Công ty Cổ phần Tập đoàn Hoàng Long xác nhận vào danh sách cổ đông/đại diện cổ đông dự họp Đại hội đồng cổ đông thường niên năm 2018 của Công ty ngày 27/04/2018.

Ngày tháng năm 2018

Người đăng ký

(Ký, ghi rõ họ tên)

.....

Ghi chú:

- Các cổ đông vui lòng gửi Giấy đăng ký và Giấy ủy quyền (nếu có) về Công ty trước ngày 23/04/2018, theo địa chỉ: Bà Lê Thị Ngọc Diễm - Công ty cổ phần tập đoàn Hoàng Long Số 68 Nguyễn Trung Trực, Thị trấn Bến Lức, Huyện Bến Lức, Tỉnh Long An .Email: diem.ltn@hoanglonggroup.com hoặc điện thoại về số 028.39232400/ 090 9798 299, Fax: 028.39233300/ 0272.3872 589.

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

Độc lập – Tự do – Hạnh phúc

-----o0o-----

GIẤY ỦY QUYỀN

Tham dự Đại hội đồng Cổ đông thường niên năm 2018 Công ty Cổ phần Tập đoàn
Hoàng Long

Tôi tên là:

Số CMND:..... Cấp ngày Nơi cấp

Số cổ phần sở hữu là: cổ phần

*** Nay tôi ủy quyền cho:**

Ông/Bà:

Số CMND:..... Cấp ngày Nơi cấp

*** Nội dung ủy quyền:**

Người được ủy quyền thay mặt tôi tham dự và biểu quyết tất cả các vấn đề tại **Đại hội đồng Cổ đông thường niên năm 2018 - Công ty Cổ phần Tập đoàn Hoàng Long** với tư cách là đại diện cho tất cả số cổ phần mà tôi sở hữu vào ngày chót số.

Người được ủy quyền đồng ý với tôi nội dung ủy quyền trên và ký chấp thuận dưới đây sẽ phải chịu trách nhiệm trước pháp luật về việc thực hiện ủy quyền này.

Người ủy quyền
(Ký, ghi rõ họ tên)

Ngày tháng năm 2018

Người được ủy quyền
(Ký, ghi rõ họ tên)

.....

.....

Lưu ý:

- Giấy ủy quyền này được gửi kèm với bản photo CMND của người được ủy quyền



CHƯƠNG TRÌNH

ĐẠI HỘI ĐỒNG CỔ ĐÔNG THƯỜNG NIÊN NĂM 2018

- Thời gian lúc 8h00, thứ sáu ngày 27 tháng 04 năm 2018.
- Địa điểm tổ chức: Hội trường Công Ty Cổ Phần Tập Đoàn Hoàng Long, số 68 Nguyễn Trung Trực, Thị Trấn Bến Lức, Huyện Bến Lức, Tỉnh Long An.

NỘI DUNG	THỜI LƯỢNG
I. Khai mạc	
- Cổ đông đăng ký dự Đại hội và nhận phiếu biểu quyết	40 phút
- Tuyên bố lý do	3 phút
- Giới thiệu Đại biểu	3 phút
- Thông qua chương trình Đại hội	5 phút
- Giới thiệu Chủ tọa và Thư ký đại hội	3 phút
- Báo cáo kiểm tra tư cách và số lượng Cổ đông dự họp	3 phút
II. Nội dung chương trình:	
1) Báo cáo của HĐQT đánh giá kết quả hoạt động của Tập đoàn năm 2017 và kế hoạch năm 2018	60 phút
2) Báo cáo tài chính tóm tắt Công ty đã được kiểm toán	10 phút
3) Báo cáo của Ban kiểm soát về quản lý Công ty của HĐQT, Tổng Giám Đốc	8 phút
4) Thông qua các tờ trình đại hội: <ul style="list-style-type: none">▪ Phân phối lợi nhuận năm 2017 và kế hoạch kinh doanh năm 2018▪ Tờ trình lựa chọn Công ty kiểm toán▪ Tờ trình thông qua các báo cáo của đại hội▪ Tờ trình thông qua chủ trương thực hiện các giao dịch với các đối tác có quan hệ, với các bên liên quan.▪ Tờ trình Đại hội đồng cổ đông ủy quyền cho HĐQT có thẩm quyền quyết định mua, bán, sáp nhập các công ty thành viên	20 phút
5) Đại hội thảo luận và biểu quyết thông qua các điểm 1-2-3-4	30 phút
III. Tổng kết Đại hội:	
1) Thông qua Nghị Quyết của Đại hội	10 phút
2) Bế mạc Đại hội đồng cổ đông năm 2018	5 phút

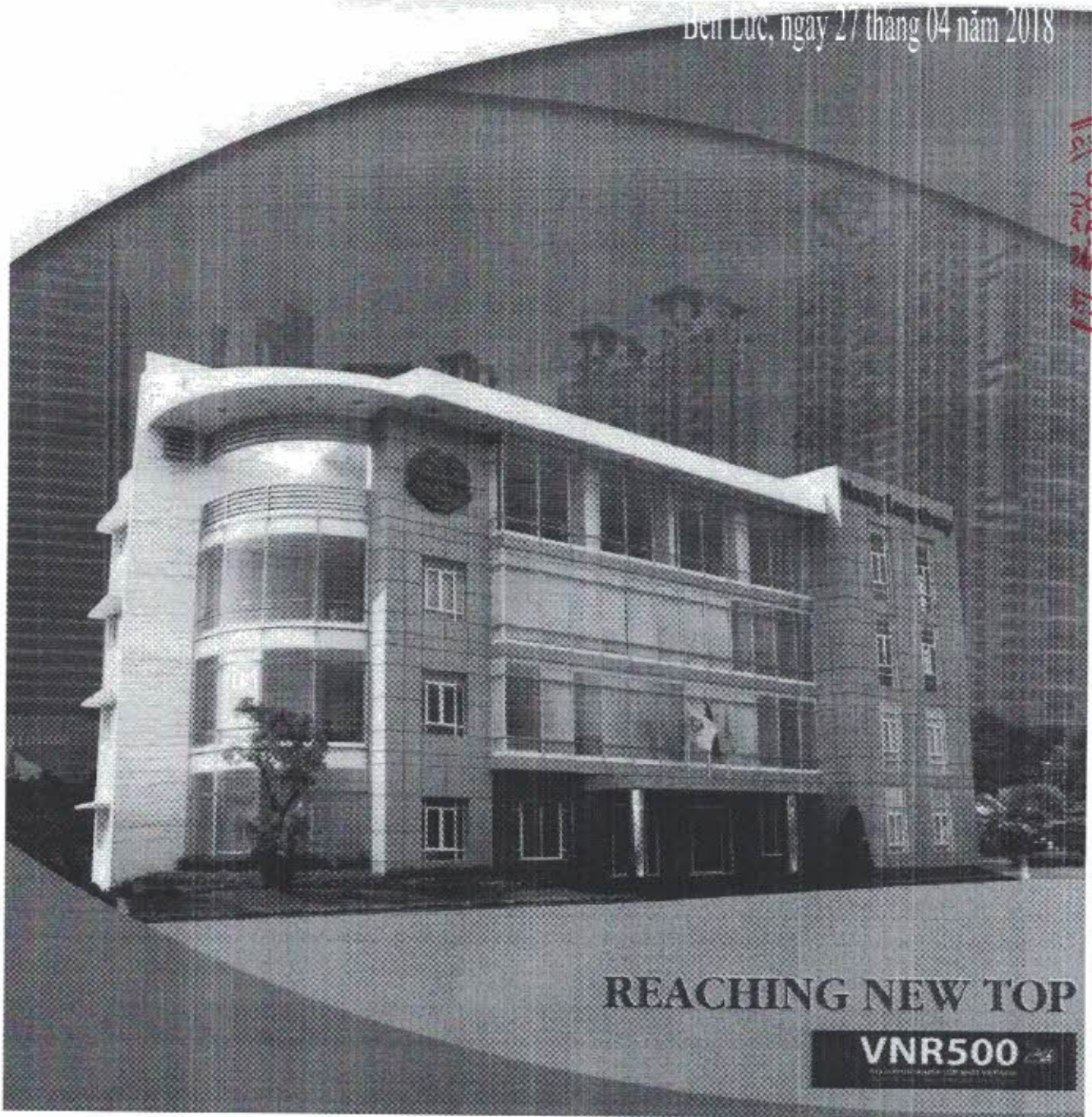
Tổng cộng thời lượng chương trình là 03 giờ 20 phút.
Đại hội sẽ kết thúc vào lúc 11h20 cùng ngày.

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

ĐẠI HỘI ĐỒNG CỔ ĐÔNG THƯỜNG NIÊN
PHIÊN HỌP NĂM 2018



Bên Lức, ngày 27 tháng 04 năm 2018



Đỉnh cao mới, là phong cách Hoàng Long!

Tổng quan về HLG

Công ty Cổ phần Tập đoàn Hoàng Long tiền thân là Công ty TNHH XNK TM & XD Hoàng Long được thành lập 10/1999 với vốn điều lệ ban đầu là 1 tỷ đồng, chức năng kinh doanh chính là thuốc lá điều nội địa, hương phụ liệu thuốc lá. Từ năm 2002, công ty đã có sự tăng trưởng nhanh chóng và trở thành một trong những doanh nghiệp hàng đầu của tỉnh Long An. Đến năm 2007, công ty chuyển thành Công ty cổ phần Hoàng Long Long An, với vốn điều lệ ban đầu là 266,368 tỷ đồng. Sau đó, công ty thực hiện tăng vốn thông qua việc phát hành thêm cổ phiếu cho người



lao động, các cổ đông sáng lập và cổ đông chiến lược. Đến năm 2014 theo Giấy chứng nhận ĐKDN số 1100414052 do Sở KH&ĐT Long An cấp, đăng ký thay đổi lần thứ 12 ngày 14/04/2014 thì vốn điều lệ hiện tại của công ty là 443.753.850.000 đồng.

HLG là một trong những tập đoàn kinh tế lớn của VN hoạt động trong các lĩnh vực chính như sau: Lĩnh vực kinh doanh thuốc lá;

Lĩnh vực đầu tư xây dựng, san lấp mặt bằng, thi công hạ tầng; Lĩnh vực vận tải taxi; Thủy sản; Các lĩnh vực khác.

HLG đã nhận nhiều giải thưởng của Nhà nước, Chính phủ, Tỉnh Long An: Huân chương Lao động hạng III, Bằng khen của Thủ tướng, và nhiều giải thưởng khác của các Bộ, ngành Trung ương.

Về công tác từ thiện xã hội, trong hơn 18 năm qua (1999-đến nay) Tập đoàn Hoàng Long và cá nhân Chủ tịch HĐQT đã đóng góp trên 51 tỷ đồng xây dựng hàng trăm căn nhà tình nghĩa, tình thương; tài trợ khám, cấp thuốc chữa bệnh cho người nghèo tại nhiều tỉnh thành trên toàn quốc trong đó có tỉnh Long An và Đồng Tháp, tham gia ủng hộ quỹ vì người nghèo trong tỉnh và các tỉnh ĐBSCL; ủng hộ Quỹ mồ tìm trẻ em nghèo Việt Nam; Quỹ khuyến học Việt Nam, Quỹ chất độc màu da cam; xây dựng bệnh viện, trường học, đường xá... tại tỉnh Long An và cả nước.

Lịch sử phát triển



Năm 1999

- 27/10/1999 Thành lập Công ty TNHH XNK TM & XD Hoàng Long.
- Vốn điều lệ 1.000.000.000 đồng.

Năm 2007

- Chuyển đổi từ Công ty TNHH XNK TM & XD Hoàng Long thành Công ty Cổ phần Hoàng Long Long An.
- Vốn điều lệ: 266.368.680.000 đồng.

Hoàng Long niêm yết trên HOSE

Năm 2008

- Công ty Cổ phần Tập đoàn Hoàng Long
 - Tăng vốn điều lệ lên thành: 287.687.110.000 đồng.
- Chuyển trụ sở Tập đoàn đến 68 Nguyễn Trung Trực, Bến lức, Long An.

Năm 2009

- Tăng vốn điều lệ lên thành: 295.807.110.000 đồng.
- 27/10/2009 Kỷ niệm 10 năm thành lập Tập đoàn.
- 09/09/2009 Niêm yết cổ phiếu trên HOSE với mã chứng khoán HLG.

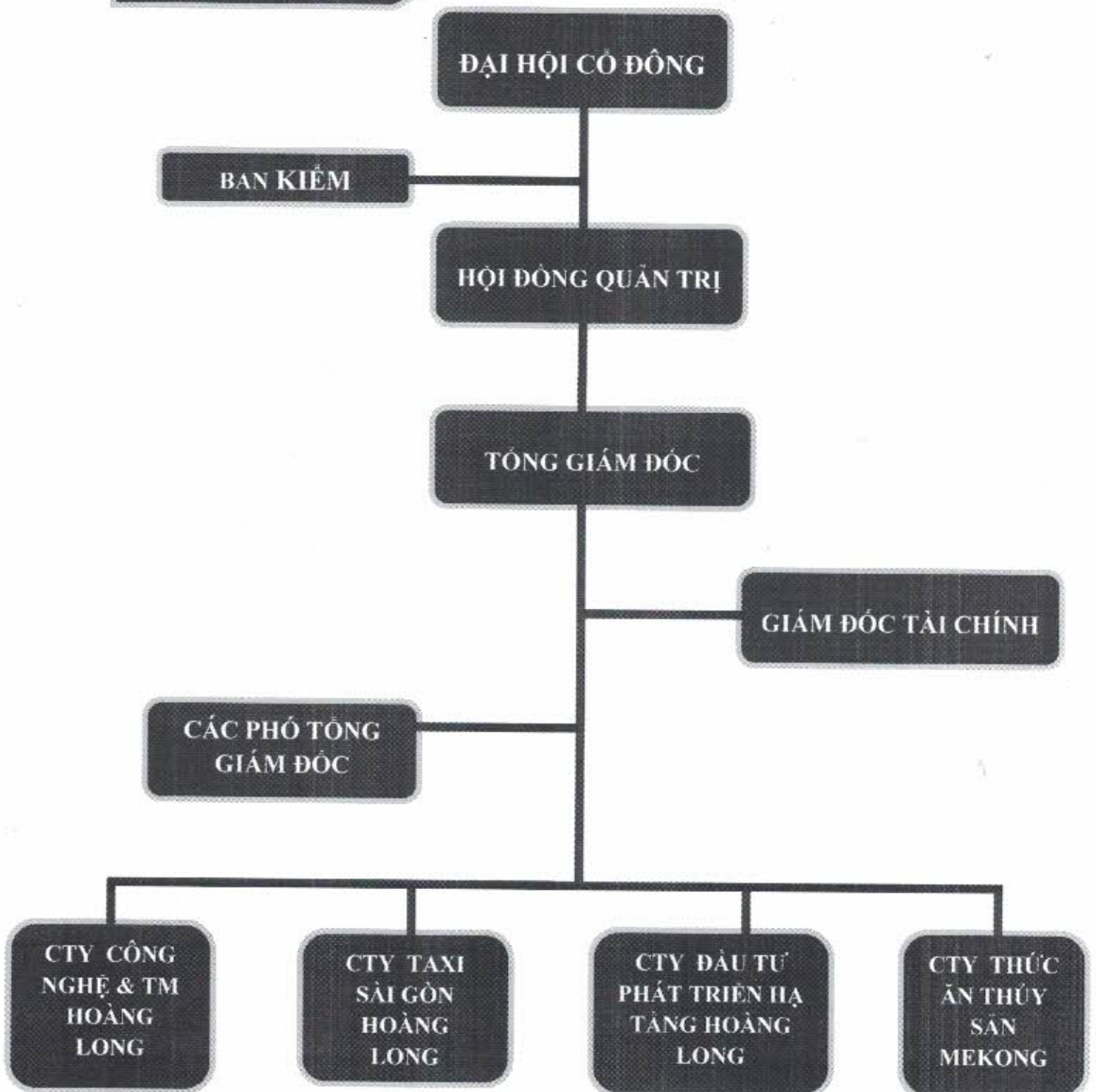
Năm 2010

- Tăng vốn điều lệ lên thành: 443.753.850.000 đồng.



Lễ kỷ niệm Tập đoàn Hoàng Long 10 tuổi

SƠ ĐỒ TỔ CHỨC HLG



✦ Các công ty thành viên sau:

TT	Tên công ty thành viên	Vốn Điều lệ	Địa chỉ	% Vốn sở hữu
01	Công ty TNHH MTV Công nghệ & Thương mại Hoàng Long	30 tỷ đồng	Tòa nhà Hoàng Long, 68 Nguyễn Trung Trực, Bến Lức, Long An	100%
02	Công ty TNHH MTV Đầu tư Phát triển Hạ tầng Hoàng Long	160,6 tỷ đồng	Tòa nhà Hoàng Long, 68 Nguyễn Trung Trực, Bến Lức, Long An	100%
03	Công ty TNHH MTV Taxi Sài Gòn Hoàng Long	70 tỷ đồng	149 Nguyễn Văn Cừ - Phường 2 - Quận 5 - TP HCM	100%
04	Công ty TNHH MTV Thức Ăn Thủy Sản Mekong	100 tỷ đồng	Áp Tân Cường, xã Phú Cường, huyện Tam Nông, tỉnh Đồng Tháp	100%

• **Thành viên Hội đồng quản trị:**

Hội đồng Quản trị hiện tại bao gồm năm thành viên:

- | | |
|------------------------------|-------------------|
| 1. Ông Phạm Phúc Toại | Chủ tịch HĐQT |
| 2. Bà Phạm Thúy An | Phó Chủ tịch HĐQT |
| 3. Ông Đặng Hoàng Phương | Thành viên |
| 4. Ông Nguyễn Quốc Đạo | Thành viên |
| 5. Ông Nguyễn Thanh Phong | Thành viên. |

• **Ban Tổng giám đốc:**

- | | |
|------------------------|---------------------|
| 1. Ông Nguyễn Quốc Đạo | Tổng Giám đốc |
| 2. Bà Lê Ngọc Ánh | Phó Tổng Giám đốc |
| 3. Bà Phạm Thúy An | Phó Tổng Giám đốc |
| 4. Ông Trần Đình Tôn | Phó Tổng Giám đốc |
| 5. Bà Nguyễn Thị Trúc | Giám đốc Tài chính. |

• **Kiểm toán viên:**

Công ty TNHH Kiểm toán & Tư vấn UHY- Chi nhánh TPHCM

A. BÁO CÁO TỔNG KẾT HOẠT ĐỘNG SẢN XUẤT KINH DOANH NĂM 2017 CỦA CÔNG TY CỔ PHẦN TẬP ĐOÀN HOÀNG LONG

I- Đặc điểm tình hình kinh tế - xã hội và Công ty năm 2017:

Kinh tế thế giới năm 2017 tuy tăng trưởng tốt hơn 2016 nhưng vẫn phải đối mặt với nhiều rủi ro do bất ổn tài chính, tiền tệ, chính trị và an ninh quốc tế. Anh chính thức kích hoạt tiến trình rời khỏi EU, đồng tiền ảo Bitcoin tăng giá mạnh, cuộc cách mạng công nghiệp 4.0 đã và đang làm thay đổi và cải thiện hiệu quả quá trình sản xuất - trao đổi - phân phối - tiêu dùng, làm tăng thu nhập và chất lượng cuộc sống cho người dân toàn cầu.

Kinh tế toàn cầu và khu vực đã có chuyển biến phục hồi tạo điều kiện thuận lợi cho Việt Nam tăng trưởng kinh tế đạt 6,81% cao nhất trong 10 năm qua, thị trường chứng khoán Việt Nam tăng trưởng ngoạn mục, thu hút vốn đầu tư nước ngoài và kim ngạch hàng hóa xuất nhập khẩu đạt kỷ lục, môi trường kinh doanh của Việt Nam cũng được cải thiện đáng kể, lạm phát được kiểm soát tốt, hiệp định đối tác toàn diện và tiến bộ xuyên Thái Bình Dương mở ra một hướng đi mới cho thương mại Việt Nam và nổi bật đối với một sự kiện đối ngoại quan trọng nhất diễn ra vào đầu T11/2017 là việc đảm nhiệm xuất sắc vai trò chủ nhà năm APEC 2017 mà đỉnh cao là tuần lễ cấp cao APEC tại Đà Nẵng. Ngành du lịch kinh doanh ngày càng phát triển, Nam Trung bộ hứng bão lớn chưa từng có trong 30 năm qua. Doanh nghiệp chế biến thủy sản gặp rất nhiều khó khăn từ việc giá nguyên liệu tăng mạnh kéo dài cộng với sự khắc nghiệt hơn từ các tiêu chuẩn của thị trường nhập khẩu trên thế giới

Xuất khẩu thủy sản sang Mỹ đã giảm sút, chủ yếu liên quan đến 2 sản phẩm chủ lực là tôm và cá tra phải chịu thuế Chống bán phá giá ở mức cao, riêng cá tra còn gặp khó hơn bởi Bộ Nông nghiệp Mỹ tiến hành thanh tra 100% lô hàng cá da trơn nhập khẩu kể từ đầu tháng 8/2017. Tuy nhiên, xuất khẩu thủy sản sang các thị trường chủ lực khác lại tăng mạnh như EU, Nhật Bản, Hàn Quốc, Asean... Đặc biệt, trong các thị trường chính của thủy sản Việt Nam trong năm 2017, Trung Quốc là thị trường có mức tăng trưởng ấn tượng nhất, tăng gần 65% so năm 2016, với giá trị xuất khẩu hơn 1 tỷ USD của năm 2017, xuất khẩu thủy sản sang Trung Quốc đã đánh dấu một bước tiến quan trọng khi lần đầu tiên vượt mốc 1 tỷ USD/ năm. Và với sự tăng mạnh về giá trị xuất khẩu, đồng thời tỷ trọng của thị trường Trung Quốc cũng tăng mạnh hứa hẹn sẽ là thị trường xuất khẩu chủ lực cá tra năm 2018.

Dù tình hình thị trường rất khó khăn nhưng với những giải pháp linh hoạt Ban lãnh đạo Công ty Cổ Phần Tập Đoàn Hoàng Long và tập thể người lao động đã rất cố gắng duy trì sản lượng sản xuất, xuất khẩu vượt qua thách thức của thị trường, tiếp tục thực hiện tái cấu trúc doanh nghiệp nhằm ổn định sản xuất, duy trì tốt mọi hoạt động của

công ty, đảm bảo việc làm, thu nhập cho người lao động, đặc biệt vẫn duy trì các chế độ chính sách lễ, tết cho người lao động năm sau cao hơn năm trước. Công ty không những phấn đấu hoàn thành vượt mức kế hoạch sản xuất kinh doanh năm 2017 bên cạnh đó còn phải nâng cao, củng cố uy tín, vị thế trên thương trường cũng như giữ vững niềm tin trong lòng người tiêu dùng và nhà đầu tư. Chính vì thế với sự nỗ lực của đội ngũ lãnh đạo và toàn thể công nhân viên Công ty cổ phần tập đoàn Hoàng Long đã quyết tâm vượt qua những khó khăn năm 2017 đầy biến động và tạo đà thuận lợi cho năm 2018

II- Hoạt động sản xuất kinh doanh năm 2017:

Trong năm 2017, Công ty vẫn tập trung vào các lĩnh vực hoạt động sản xuất kinh doanh truyền thống và tiếp tục đầu tư vào các dự án trọng điểm đã được Nghị Quyết thông qua như :

- Hoạt động kinh doanh nguyên liệu, hương liệu và thuốc lá điếu;
- Hoạt động vận tải hành khách Taxi;
- Hoạt động thi công, xây dựng; Kinh doanh và sàn giao dịch BĐS; Cấp nước;
- Hoạt động kinh doanh thức ăn thủy sản ;
- Đầu tư góp vốn vào các Công ty liên doanh, liên kết.

1. Hoạt động kinh doanh của công ty mẹ:

Xuất phát từ mục tiêu chiến lược của doanh nghiệp và để tối đa hóa giá trị doanh nghiệp công ty đã xem xét và tìm ra mô hình cấu trúc mới, tạo ra trạng thái tốt hơn và hoạt động kinh doanh hiệu quả hơn. Nhằm tinh gọn cơ cấu tổ chức bộ máy quản lý và phát huy hiệu quả hoạt động, Hội đồng quản trị đã quyết định thực hiện việc sáp nhập Công Ty TNHH MTV VT & KT Khoáng Sản Hoàng Long vào Công ty Cổ Phần Tập Đoàn Hoàng Long tại Giấy Chứng nhận đăng ký kinh doanh số 1100414052 ngày 13/10/2017.

Công ty mẹ đầu tư vào các công ty con và hoạt động kinh doanh bất động sản, kinh doanh thức ăn thủy sản.

Kết quả hoạt động sản xuất kinh doanh năm 2017:

- Doanh thu thuần: 664.047.784.690 đồng
- Lợi nhuận sau thuế: 117.655.165.801 đồng

Trong đó lợi nhuận sau thuế từ Công ty con chuyển về : 47.132.540.400 đ

2. Hoạt động kinh doanh của công ty TNHH MTV CN & Thương Mại Hoàng Long

Trong năm 2017, sản lượng tiêu thụ thuốc lá gói chưa được như mong đợi, nguyên nhân là hiện nay người tiêu thụ đang có xu hướng giảm hút thuốc lá để bảo vệ sức

khỏe. Bên cạnh đó, đây là mặt hàng kinh doanh chịu sự giám sát chặt chẽ của nhà nước nhất là trong lĩnh vực giới thiệu quảng cáo đến người tiêu dùng.

Công ty TNHH MTV CN & Thương mại Hoàng Long tiếp tục kinh doanh mặt hàng truyền thống của doanh nghiệp là thuốc lá gói, hương liệu thuốc lá, ngoài ra công ty vẫn tiếp tục kinh doanh nguyên liệu thức ăn chế biến thủy sản với kết quả cụ thể như sau:

2.1 Hoạt động kinh doanh thuốc lá gói, hương liệu và vận chuyển:

- Hương liệu dùng trong pha chế và sản xuất thuốc lá gói các loại: Năm 2017 đã cung cấp 1.728 lít hương và 3.600 lít nước xử lý, doanh thu đạt 331.200.000đ

- Đối với sản phẩm thuốc lá gói nội địa: Sản lượng tiêu thụ đạt 4.580.000 gói/năm. Doanh thu đạt 26.414.977.500 đồng

- Doanh thu vận chuyển: 43.920.800 đồng

2.2 Hoạt động kinh doanh nguyên liệu thức ăn chế biến thủy sản.

Công ty cũng đã kinh doanh 8.192.210 kg nguyên liệu chế biến thức ăn thủy sản đạt doanh thu : 80.056.718.500 đồng .

Như vậy doanh thu thuần năm 2017 : 106.846.816.800 đồng

Lợi nhuận sau thuế : 392.960.574 đồng

3. Hoạt động kinh doanh vận tải taxi:

Năm 2017 là năm cực kỳ khó khăn cho các doanh nghiệp vận tải hành khách đặc biệt là taxi. Từ khi hãng Taxi công nghệ xuất hiện và ngày càng phát triển trên địa bàn thành phố khiến thị trường taxi bị đảo lộn, hoạt động của các doanh nghiệp taxi truyền thống bị ảnh hưởng nghiêm trọng. Hệ quả là nhiều công ty Taxi đã giải thể hoặc sáp nhập .

Ứng dụng gọi xe được Grab và Uber đưa vào Việt Nam cách đây gần 4 năm đã làm thay đổi cách vận hành của cả thị trường taxi. Xe Grab và Uber đã nhanh chóng chiếm thị phần, Một lượng lớn khách hàng đang sử dụng taxi truyền thống chuyển sang gọi xe qua ứng dụng làm cho khách sử dụng taxi truyền thống bị giảm đáng kể, thu nhập lái xe giảm sút, đời sống gặp nhiều khó khăn.

Các doanh nghiệp hoạt động vận chuyển hành khách công cộng chịu tác động mạnh từ các chính sách trong nước như: lương cơ bản tăng, các chi phí khác tăng làm cho chi phí đầu vào tăng trong khi giá cước không tăng. Chính vì thế ảnh hưởng không nhỏ đến kết quả hoạt động kinh doanh của công ty.

Với những khó khăn trên, tuy chưa thể đầu tư tăng trưởng để phát triển nhưng nhằm đảm bảo chất lượng phương tiện, trong năm công ty đã thanh lý 80 xe cũ và từ

07/2017 số xe còn lại công ty chuyển sang hình thức cho thuê. Công ty vẫn giữ sự ổn định hoạt động, tiết kiệm chi phí, tuy nhiên kết quả kinh doanh 2017 không như mong đợi:

- Tổng doanh thu: 27.475.506.745 đồng
- Lợi nhuận sau thuế: - 4.270.696.477 đồng

4. Hoạt động của công ty TNHH MTV Đầu Tư PT Hạ tầng Hoàng Long :

Năm 2017 công ty TNHH MTV Đầu tư Phát triển Hạ tầng Hoàng Long tiếp tục kinh doanh các mảng bao gồm : Thi công xây dựng; cấp nước; kinh doanh bất động sản. Hoạt động kinh doanh cấp nước của công ty trong năm vẫn còn gặp nhiều khó khăn, chất lượng nguồn nước bị ảnh hưởng do hạn hán xâm nhập mặn, các đối thủ cạnh tranh cũng mở rộng kinh doanh nên kết quả kinh doanh mảng cấp nước vẫn chưa được như mong đợi.

Kết quả hoạt động kinh doanh từng lĩnh vực của công ty cụ thể như sau :

4.1. Lĩnh vực kinh doanh Thương mại:

Doanh thu kinh doanh bã nành: 10.226.171.500 đồng

4.2. Lĩnh vực cấp nước:

Trong năm 2017 tổng khối lượng nước cung cấp: 1.346.830m³ (tổng số khách hàng sử dụng hiện nay là 3.034 hộ dân và 48 doanh nghiệp).

Doanh thu hoạt động cung cấp nước: 9.134.965.763 đồng

4.3. Doanh thu khác: 1.245.581.824 đồng

* Kết quả hoạt động sản xuất kinh doanh năm 2017:

- Doanh thu đạt: 20.606.719.087 đồng
- Lợi nhuận sau thuế: 1.573.779.940 đồng

5. Hoạt động kinh doanh, thức ăn thủy sản :

Công ty TNHH MTV Thức ăn Thủy sản Mekong, với tổng diện tích sử dụng là 7,5 ha. Hệ thống nhà xưởng, kho bãi, khuôn viên quy hoạch đồng bộ hiện đại, đáp ứng yêu cầu khắt khe trong quản lý chất lượng và bảo vệ môi trường. Hiện tại nhà máy có 4 line sản xuất thức ăn cá da trơn cá vảy và cá giống, công suất hiện tại của nhà máy 14.500 tấn/tháng. Công ty đang nhập thêm thiết bị để nâng công suất line 4 thêm 2.500 tấn/ tháng, nâng tổng công suất nhà máy 17.000 tấn/ tháng, dự kiến đưa vào sản xuất đầu tháng 11/2018. Bến cảng thủy nội địa, phương tiện vận chuyển nhập xuất hàng năng lực 1.200 tấn/ngày.

110
CỔ Đ
P
10A
11/11

* **Khó khăn**

- Việc xuất khẩu cá tra vào hai thị trường truyền thống là Mỹ và Liên hiệp châu Âu (EU) hiện rất khó khăn do thuế chống bán phá giá cao và các rào cản kỹ thuật. Đáng chú ý, ngày 17-3 vừa qua, Bộ Thương mại Hoa Kỳ (DOC) ra quyết định cuối cùng của kỳ xem xét hành chính lần thứ 13 (POR 13) thuế chống bán phá giá cá tra phi-lê đông lạnh nhập khẩu từ Việt Nam, với mức thuế được xem là cao nhất từ trước đến nay. Theo đó, có 9 doanh nghiệp xuất khẩu cá tra nằm trong nhóm phải chịu thuế chống bán phá giá với mức thuế từ 3,87 USD/ kg. Mức thuế này cao gấp 1,6 lần so với mức thuế mà Mỹ đưa ra trong quyết định sơ bộ POR13 hồi tháng 9-2017, cao gấp 4,9 lần so với mức thuế suất riêng lẻ trong kỳ xem xét hành chính lần thứ 12 (POR12) trước đó. Với thuế suất này, cá tra Việt Nam rất khó vào được thị trường Mỹ.

- Tình hình biến đổi khí hậu gây ra hạn hán, thiếu nước ngọt và xâm nhập mặn tiến sâu vào đất liền sẽ tiếp tục có những ảnh hưởng đến hoạt động sản xuất thủy sản, nhất là các loài nuôi nước ngọt, tác động không nhỏ đến diện tích và sản lượng nguyên liệu thủy sản nói chung.

- Truyền thông bôi nhọ tại một số thị trường tiêu thụ thủy sản: Trong những năm qua, đã xuất hiện ở một số quốc gia (Úc, Italia, Đức, Ai Cập, Pháp....) việc truyền thông đưa thông tin bôi nhọ, không khách quan về sản phẩm thủy sản của Việt Nam (ô nhiễm, bẩn, kim loại nặng, môi trường dơ...). Những thông tin không tích cực này, đã có những tác động dai dẳng và được nhận định tiếp tục có tác động đến tiêu thụ thủy sản Việt Nam trong 2018. Đầu năm 2017 truyền hình Tây Ban Nha cũng đã phát sóng thông tin không chính xác về hình ảnh cá tra Việt Nam được nuôi trên dòng sông Mekong làm ảnh hưởng uy tín cá tra Việt Nam và làm sụt giảm giá trị xuất khẩu sang thị trường EU năm 2017

- Hiện nay, sản xuất cá tra đang phải đối mặt với nhiều khó khăn, thách thức từ nội tại ngành cá tra trong nước. Một thách thức lớn đối với ngành cá tra hiện nay là thiếu hụt con giống, chất lượng nguồn giống cũng không bảo đảm, mặc dù vùng đồng bằng sông Cửu Long có gần 2.000 cơ sở sản xuất cá giống, với sản lượng hơn hai tỷ con/năm. Nguyên nhân, do nhiều đàn cá bố mẹ bị thoái hóa, cá hậu bị chưa đạt yêu cầu, việc ương nuôi cá con của các cơ sở không bảo đảm quy trình, dẫn đến tỷ lệ cá con bị chết hơn 60%, đến khi thả nuôi thương phẩm tỷ lệ hao hụt khoảng 50%, làm tăng chi phí, giá thành sản xuất cá tra. Ngoài ra, do giá cá tra nguyên liệu đang ở mức cao, người nuôi lớn nên đã xuất hiện tình trạng ồ ạt thả nuôi cá tra, nếu không có sự kiểm soát kịp thời rất dễ dẫn đến dư thừa sản lượng.

Tỷ giá EUR tăng mạnh so với VND.

* **Thuận lợi:**

34
NG
PT
ĐI
NG
3.1

-Bộ NN và PTNT đã chính thức ban hành Thông tư số 02/2017/TT-BNNPTNT (TT02/2017) sửa đổi, bổ sung một số điều của TT48/2013. Một số điểm đã được sửa đổi theo hướng tích cực như: Giảm bớt 1 chỉ tiêu kiểm tra đối với mẫu vệ sinh công nghiệp giảm tỷ lệ lấy mẫu đối với chỉ tiêu vi sinh khi xét duyệt cơ sở vào danh sách ưu tiên, giảm thời gian nhận hồ sơ và thông báo thẩm định tại cơ sở; giảm thời gian DN chờ để quay lại danh sách ưu tiên từ 12 tháng xuống còn 3 tháng đối với cả DN hạng 1 và hạng 2; Giảm chỉ tiêu kiểm kháng sinh từ 25% xuống 20% của sản phẩm rủi ro - DN hạng 2 Hành động tháo gỡ “nút thắt” này của Bộ NN&PTNT đã nhận được đồng tình của cộng đồng DN thủy sản.

-Thị trường Trung Quốc, thị trường xuất khẩu số 1 của cá tra Việt Nam năm 2017 chiếm khoảng 40% thị phần vẫn có nhu cầu nhập khẩu cá tra rất lớn.

-Do những tác động khách quan nêu trên, ảnh hưởng rất nhiều đến kế hoạch kinh doanh của công ty, với sự chỉ đạo của Chủ tịch HĐQT, công ty đã có quyết sách đúng đắn trong chiến lược đầu tư nâng cấp hạ tầng thiết bị dây chuyền sản xuất tiên tiến, nâng cao chất lượng sản phẩm, tăng năng suất nhà máy. Song song tập trung nghiên cứu phát triển dinh dưỡng thức ăn đạt hiệu quả cao, đồng thời phát triển sản phẩm mới đáp ứng nhu cầu thị trường, phát triển thương hiệu thức ăn thủy sản Hoàng long.

-Xây dựng chuỗi liên kết giữa công ty với các hộ nuôi cá và công ty chế biến xuất khẩu để ổn định sản xuất, thị trường và giá trị phát triển bền vững cho doanh nghiệp. Mở rộng quy mô hoạt động nên vẫn giữ được đà tăng trưởng.

-Một hoạt động rất quan trọng là trong năm 2017, công ty ký hợp đồng nhập nguyên liệu dài hạn nên luôn giữ ổn định giá thành sản xuất.

-Tích cực xây dựng môi trường làm việc năng động, sáng tạo, tăng năng suất lao động.

Kết quả sản xuất kinh doanh năm 2017:

- Tổng sản lượng thức ăn bán ra: 148.005 tấn.
- Doanh thu : 2.696.920.642.163 đồng.
- Lợi nhuận sau thuế: 55.255.522.928 đồng

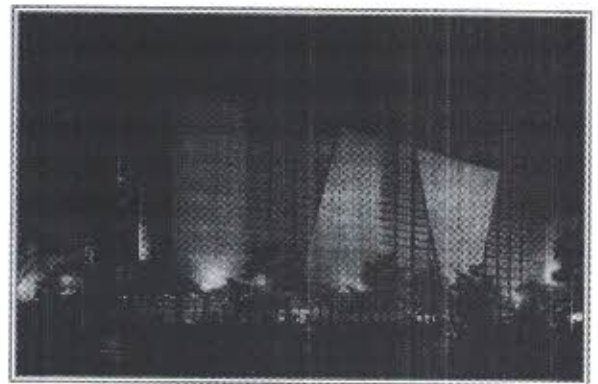
10
 TY
 (A)
 CA
 JHI
 16



Hội nghị khách hàng

6. Các hoạt động đầu tư, liên doanh, liên kết:

- Đầu tư góp vốn vào Công ty Thanh Thy để triển khai dự án Trung tâm thương mại dịch vụ tọa lạc khu đô thị Phú Mỹ Hưng - Đại lộ Nguyễn Văn Linh:
- Dự án Trung tâm thương mại dịch vụ Thanh Thy với tổng diện tích sàn xây dựng trên 16.000 m², là một khu trung tâm thương mại và các dịch vụ. Ngoài ra, còn có khu văn phòng và các hoạt động dịch vụ khác. Hiện nay đã hoàn thành thủ tục và đã khởi công xây dựng ngày 28/03/2018



22/03/2018

III-Tình hình thực hiện các chỉ tiêu so với kế hoạch của Tập Đoàn:**ĐVT: Đồng**

Chỉ tiêu	Kế hoạch 2017	Thực hiện	Đạt % Kế hoạch
Doanh thu	2.500.000.000.0000	3.424.585.356.743	137%
Lợi nhuận sau thuế TNDN	106.000.000.0000	126.056.072.373	119%
Vốn Điều lệ	443.700.000.000	443.700.000.000	100%
Lợi nhuận cơ bản trên mỗi cổ phiếu (EPS)	2397	2.850	119%

1. Tình hình thực hiện Nghị quyết ĐHĐCĐ ngày 14/04/2017:**Việc chi trả cổ tức và phân phối lợi nhuận:**

Năm 2017 lợi nhuận sau thuế vượt kế hoạch tuy nhiên để đáp ứng nhu cầu đầu tư tăng trưởng công ty sẽ không chia cổ tức năm 2017 mà giữ lại để tiếp tục đầu tư mở rộng line sản xuất thức ăn thủy sản khoảng 80 tỷ đồng và xây dựng Trung tâm thương mại dịch vụ Thanh Thy theo dự toán là 60 tỷ đồng

2. Các hoạt động khác:**2.1. Chương trình tái cấu trúc và công tác tổ chức, nhân sự, đào tạo:**

- Trong năm 2017 Công ty tiếp tục triển khai chương trình tái cấu trúc doanh nghiệp nhằm hoàn thiện cơ cấu tổ chức và ngành nghề cho phù hợp với xu hướng phát triển kinh tế hiện nay và dài hạn.

- Năm 2017 Công ty tiếp tục hỗ trợ cho nhân viên tham gia các lớp nâng cao nghiệp vụ, chuyên môn ngắn hạn và dài hạn....

2.2. Công tác quảng bá và xây dựng thương hiệu:

- Tiếp tục xây dựng thương hiệu thức ăn Thủy sản Hoàng Long.
- Đẩy mạnh các hoạt động quảng cáo, tiếp thị và kêu gọi đầu tư đối với các sản phẩm bất động sản của dự án Khu biệt thự nhà vườn An Thạnh .

3. Hoạt động của các tổ chức chính trị - xã hội:

- Công ty luôn tạo điều kiện cho các tổ chức Công đoàn, Chi bộ Đảng làm tốt công tác giáo dục cũng như bảo vệ quyền và lợi ích hợp pháp, chính đáng cho người lao động. Bên cạnh đó các tổ chức đoàn thể cũng luôn đồng hành cùng doanh nghiệp thực hiện nghị quyết đại hội đồng cổ đông năm 2017.
- Trong năm qua Ban Chi ủy đã tập trung lãnh đạo đảng viên, đoàn thể, người lao động thực hiện cuộc vận động học tập làm theo tấm gương đạo đức Hồ Chí Minh, đồng thời thực hiện tốt nhiệm vụ trọng tâm mà nghị quyết đại hội đồng cổ đông đã đề ra.

✦ Kết luận:

Năm 2017 Công ty đã hoàn thành kế hoạch sản xuất kinh doanh và với kết quả đem lại đã cho thấy công ty luôn phấn đấu xây dựng doanh nghiệp ngày càng phát triển bền vững. Được sự chỉ đạo quyết liệt của Hội đồng Quản trị và sự quan tâm ủng hộ của các cổ đông cùng với sự đồng tâm của tập thể lãnh đạo, công nhân viên Công ty Cổ phần Tập đoàn Hoàng Long đã quyết tâm dần dần khắc phục khó khăn và hoàn thành vượt mức chỉ tiêu kế hoạch năm 2017. Với ý chí nỗ lực và quyết tâm đó là rất đáng ghi nhận. Công ty sẽ tiếp tục thực hiện đổi mới tái cấu trúc doanh nghiệp và tiếp tục đầu tư các ngành nghề mang lại hiệu quả cao để tạo đà phát triển cho những năm tiếp theo./.

TM.HỘI ĐỒNG QUẢN TRỊ



CHỦ TỊCH

B. KẾ HOẠCH HOẠT ĐỘNG SẢN XUẤT KINH DOANH NĂM 2018 CỦA CÔNG TY CỔ PHẦN TẬP ĐOÀN HOÀNG LONG

I. Dự báo tình hình kinh tế năm 2018:

Nền kinh tế toàn cầu cũng đang trải qua giai đoạn tăng trưởng đồng bộ và rộng khắp, dự báo tăng trưởng toàn cầu sẽ tiếp tục tăng trong năm 2018 trong đó Đông và Nam Á là những khu vực năng động nhất thế giới, giá dầu mỏ và nông sản có thể tăng

Kinh tế Việt Nam năm 2017 đã có nhiều chuyển biến tốt đạt kết quả tích cực mặt dù vẫn còn nhiều khó khăn nhất định, hy vọng năm 2018 nền kinh tế Việt Nam tiếp tục giữ vững đà tăng trưởng. Hiệp định đối tác toàn diện và tiến bộ xuyên Thái Bình Dương(CPTTP) đã được ký kết mở ra một hướng đi mới cho thương mại Việt Nam, sẽ có những tác động tích cực tuy nhiên cũng mang đến những thách thức không nhỏ cho doanh nghiệp Việt Nam như việc chủ động trong tiếp cận thị trường trong giai đoạn hội nhập kinh tế quốc tế nhằm mang lại hiệu quả cao nhất cho doanh nghiệp

Trong bối cảnh khó khăn chung, để có thể vượt qua, trụ vững và tiếp tục phát triển Ban lãnh đạo công ty phải vận hành doanh nghiệp thật năng động, phù hợp với tình hình thực tế đã và đang diễn ra, sẽ tập trung mọi nguồn lực nhằm đẩy mạnh sản xuất kinh doanh, áp dụng các biện pháp tiết kiệm chi phí tối đa nhằm mang lại kết quả như mong đợi. Mặt khác, công ty sẽ mạnh dạn tiến hành liên doanh, liên kết với các đối tác để tạo thêm nguồn lực mạnh về tài chính giúp doanh nghiệp vượt qua khó khăn tạo đà phát triển năm 2018 và những năm tiếp theo.

II- Mục tiêu và nhiệm vụ năm 2018:

Tổ chức mô hình quản lý sản xuất kinh doanh hiệu quả, ổn định, lâu dài. Nâng cao năng lực quản trị doanh nghiệp, đáp ứng được yêu cầu và nhiệm vụ trong thời kỳ hội nhập Quốc tế.

Xây dựng nguồn nhân lực ổn định, có năng lực và tâm huyết; Ổn định và nâng cao đời sống người lao động; Phát triển văn hóa doanh nghiệp; Tăng cường đoàn kết nội bộ, phát huy dân chủ, tạo sự đồng thuận trong lãnh đạo và công nhân viên vì sự phát triển bền vững của Công ty.

Tăng cường công tác quản trị tài chính chuẩn mực.

Tiếp tục Tái cấu trúc doanh nghiệp và cơ cấu ngành nghề phù hợp với xu thế đổi mới và tiềm lực phát triển.

Tập trung đầu tư có chiều sâu các ngành nghề hiện tại để hoàn thiện hơn, củng cố và phát triển nội lực của các đơn vị Công ty thành viên, không ngừng cải tiến và áp



dụng các giải pháp sáng tạo góp phần thực hiện thắng lợi kế hoạch sản xuất kinh doanh năm 2018.

III- Nhiệm vụ sản xuất kinh doanh của các lĩnh vực trong năm 2018:

1. Hoạt động kinh doanh của Công ty mẹ:

Công ty sẽ tiếp tục kinh doanh bất động sản và nguyên liệu, thức ăn chế biến thủy sản:

Doanh thu dự kiến : 738.045.000.000 đồng.

Lợi nhuận sau thuế : 36.240.000.000 đồng

2. Hoạt động kinh doanh nguyên liệu, hương liệu và thuốc lá điếu của Công Ty TNHH MTV Công Nghệ và Thương Mại Hoàng Long:

Tổng sản lượng tiêu thụ thuốc lá gói năm 2018 dự kiến là 5.496.000 gói/năm. Doanh thu đạt 31.766.880.000 đồng,

Số lượng hương liệu tiêu thụ năm 2018 dự kiến đạt 2.074 lít hương + 4.320 lít nước xử lý . Doanh thu dự kiến là 397.500.000 đồng.

Vận chuyển : 74.965.440 đồng

Nguyên liệu chế biến thức ăn thủy sản : Về lâu dài ngành kinh doanh thuốc lá không phải là hướng phát triển bền vững chính vì thế công ty phải dần mở rộng kinh doanh sang các mặt hàng khác để thích nghi với sự biến đổi của thị trường . Với lợi thế nguồn nhân lực có kinh nghiệm trong hoạt động thương mại và có mối quan hệ với các nhà cung cấp truyền thống công ty sẽ cung ứng một số nguyên liệu cho Nhà máy chế biến thức ăn Thủy Sản. Doanh thu dự kiến 80.056.718.500 đồng. Bên cạnh đó công ty sẽ mở rộng kinh doanh thêm một số sản phẩm mới và mở rộng thị trường ra bên ngoài trong tương lai.

Như vậy doanh thu thuần : 112.300.000.000 đồng

Lợi nhuận sau thuế là : 540.000.000 đồng

3. Hoạt động vận tải hành khách taxi:

Năm 2018 được dự báo là năm còn tiếp tục biến động và khó khăn đối với vận tải hành khách taxi. Sự xuất hiện của các ứng dụng gọi xe mới của Uber, Grab đã nhanh chóng đưa thương hiệu của taxi công nghệ đến khách hàng bằng dịch vụ giá rẻ hơn và tăng sự thu hút lái xe bằng các chương trình thưởng, hỗ trợ cho tài xế. Với tiềm lực của mình taxi Uber, Grab sẽ nhanh chóng tiếp cận với đông đảo khách hàng.

Hiện nay hãng taxi công nghệ đang mở rộng thị trường, số lượng xe ngày càng tăng, giá cước thay đổi liên tục trong một ngày theo kiểu cạnh tranh, hủy diệt đối

0:1
 C
 C
 Á P
 HOÀ
 LƯU

phương trên cơ sở thỏa thuận giữa bên cung cấp dịch vụ với khách hàng thì các hãng Taxi truyền thống phải nâng cao năng lực cạnh tranh, đấu tranh tìm mọi giải pháp để tồn tại. Các hãng taxi truyền thống phải thừa nhận rằng ứng dụng gọi xe của taxi công nghệ đang là ứng dụng được thị trường chấp nhận. Ngày 26/03/2018 Grab chính thức thông báo thu mua toàn bộ hoạt động kinh doanh của Uber tại khu vực Đông Nam Á và ngày 08/04/2018 Uber đã sáp nhập vào Grab trong đó có Việt Nam.

Đầu tư Taxi là đầu tư chiều sâu, thời gian thu hồi vốn dài nên cần có chính sách ổn định thông thoáng để doanh nghiệp yên tâm hoạt động kinh doanh. Dự báo Taxi Sài Gòn Hoàng Long còn gặp nhiều khó khăn do sự cạnh tranh gay gắt của các doanh nghiệp có qui mô đầu xe lớn và sự xuất hiện của taxi Grap. Năm 2018 với số lượng xe còn lại công ty sẽ tiếp tục thực hiện hình thức cho thuê xe

Kế hoạch doanh thu năm 2018 : 10,8 tỷ đồng

4. Hoạt động kinh doanh bất động sản; cấp nước:

Trong bối cảnh tác động của biến đổi khí hậu, xâm nhập mặn đến nước ta ngày càng gia tăng gây ảnh hưởng thường xuyên, trước mắt và lâu dài trong tất cả các lĩnh vực nhất là lĩnh vực tài nguyên nước.

Để từng bước cải thiện chất lượng nước nhằm đảm bảo các chỉ tiêu đạt trong mức giới hạn theo quy chuẩn quy định cũng như đáp ứng nhu cầu sử dụng nước của người dân, doanh nghiệp sản xuất kinh doanh trên địa bàn góp phần nâng cao hiệu quả và ổn định sản xuất kinh doanh của công ty, mặt khác tận dụng nguồn lực khai thác tốt nhất lĩnh vực có tiềm năng phát triển lâu dài như lĩnh vực cấp nước. Trong năm 2018 Công ty TNHH MTV Đầu tư Phát triển Hạ tầng Hoàng Long triển khai Nâng cấp dự án Nhà máy cấp nước giai đoạn 2 với quy mô 10.000 m³/ngày.đêm với phân kỳ 1 là 7.000 m³/ngày.đêm với tổng mức đầu tư dự kiến: 17.272.085.924 đồng.

4.1. Lĩnh vực cấp nước:

- Doanh thu: 9.200.000.000 đồng
- Lợi nhuận sau thuế: 480.000.000 đồng

Trong năm 2018 dự kiến tổng khối lượng nước cung cấp: 1.400.000 m³

4.2. Lĩnh vực kinh doanh cho thuê kho:

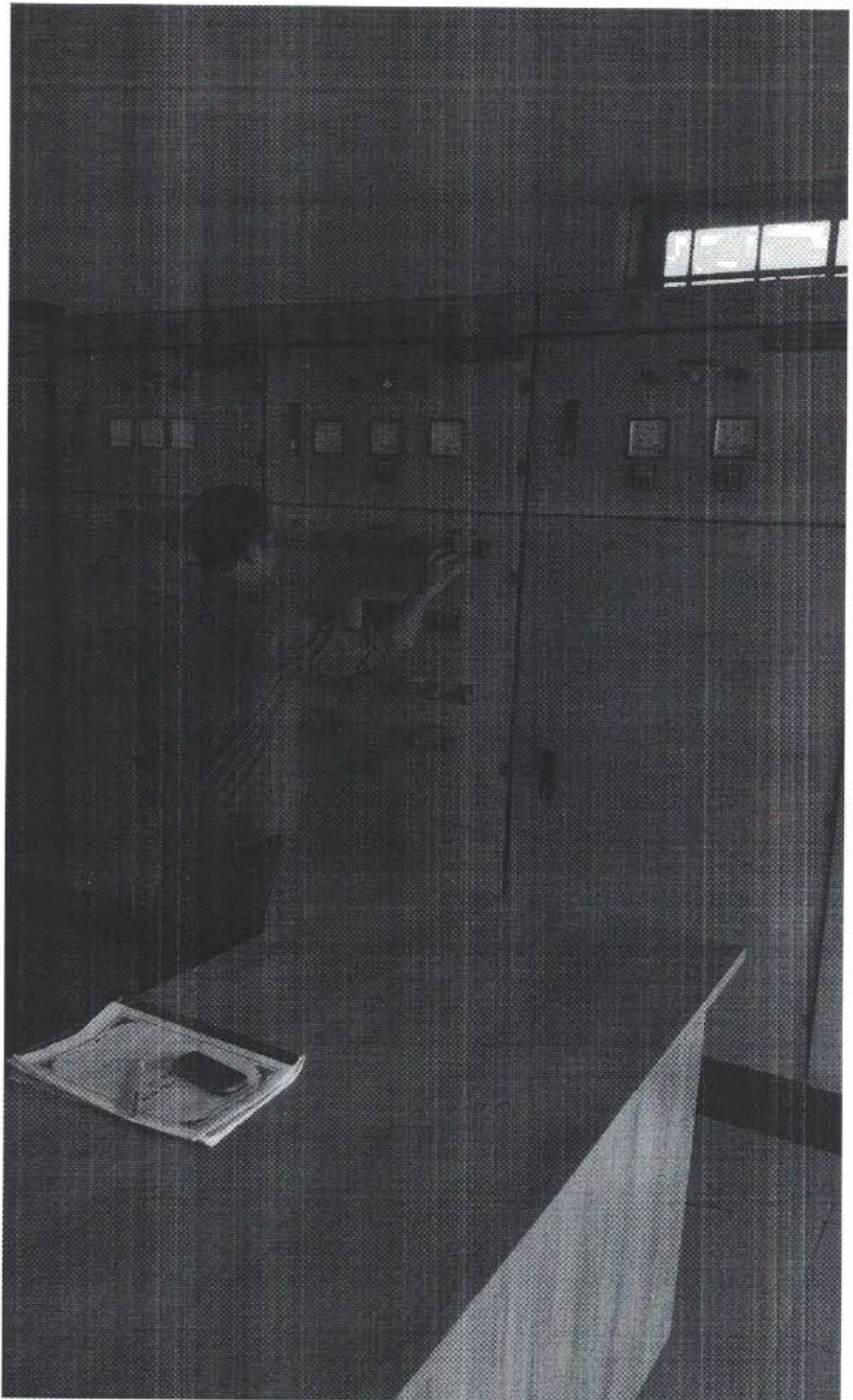
- Doanh thu kế hoạch: 655.000.000 đồng
- Lợi nhuận sau thuế: 240.000.000 đồng

100.
ĐNG
PT
ĐC
VGL
T.

ĐVT: Đồng

Công Ty TNHH MTV ĐTPT Hạ Tầng HL	Doanh thu	Lợi nhuận sau thuế
1- Hoạt động cấp nước	9.200.000.000	480.000.000
2- Hoạt động kinh doanh hạ tầng	655.000.000	240.000.000
	9.855.000.000	720.000.000

140
TY
IAP
DAP
ING
LOW



12-1-2012
AN

5. Hoạt động kinh doanh, thức ăn thủy sản

Phát huy chiến lược phát triển năm 2017, năm 2018 công ty tiếp tục đầu tư thêm line sản xuất thức ăn cá nhỏ, nhằm tăng năng suất, đáp ứng nhu cầu thị trường.

Về sản phẩm: Công ty duy trì tập trung nghiên cứu, phát triển sản phẩm đạt hiệu quả cao.

Xây dựng đội ngũ kinh doanh chuyên nghiệp, mở rộng thị trường và thị phần cá khác (ngoài cá tra).

Tiếp tục xây dựng doanh nghiệp có môi trường lao động an toàn, xanh sạch, năng động,...

Duy trì và phát triển các chứng nhận cao nhất trong ngành thức ăn chăn nuôi thủy sản như: BAP, Global G.A.P,...

Đầu năm 2018 giá nguyên liệu bả nành tăng cao từ thị trường nhập khẩu chính Acentina, tác động rất lớn lên giá thành sản phẩm thức ăn thủy sản

Kế hoạch dự kiến 2018:

- Tổng sản lượng thức ăn bán ra: 168.000 tấn.
- Tổng doanh thu: 1.729 tỷ đồng.
- Tổng lợi nhuận sau thuế: 58,5 tỷ đồng





6. Hoạt động đầu tư, liên doanh, liên kết:

Tiếp tục đầu tư góp vốn vào Công ty TNHH SX-TM-DV Thanh Thy để triển khai dự án Trung tâm thương mại và dịch vụ, hiện nay đã hoàn tất các thủ tục về đất đai và đang xây dựng với tổng vốn đầu tư khoảng 60 tỷ đồng, thời gian xây dựng khoảng 1 năm. Từ 2019 công ty sẽ có nguồn thu từ dự án này

7. Hoạt động tài chính:

7.1. Hoạch định nguồn vốn trong năm 2018:

Nguồn vốn sử dụng cho các hoạt động đầu tư và sản xuất kinh doanh trong năm 2018:

- Vốn vay từ các tổ chức tín dụng
- Vốn từ hoạt động thanh lý tài sản
- Vốn hợp tác đầu tư từ các đối tác.



7.2. Các chỉ tiêu tài chính cơ bản:

ĐVT: Đồng

Nội dung	Chỉ tiêu năm 2018
Vốn điều lệ	443.753.850.000
Doanh thu hợp nhất	2.600.000.000.000
Lợi nhuận sau thuế	96.000.000.000
Lợi nhuận cơ bản trên mỗi cổ phiếu (EPS)	2.171

8. Phân chia lợi nhuận:

Trên cơ sở định hướng dài hạn, theo kết quả hoạt động sản xuất kinh doanh năm 2018 Đại hội đồng cổ đông thường niên 2019 sẽ quyết định mức chi trả cổ tức cho phù hợp với điều kiện thực tế.

9. Công tác quản lý tài chính:

Năm 2018 sẽ tập trung triển khai các biện pháp quản lý tài chính sau đây:

- Có kế hoạch sử dụng nguồn tài chính, tài sản cố định và nhu cầu nhân công trong tương lai nhằm tăng lợi nhuận cho doanh nghiệp, các giải pháp về nghiệp vụ kế toán và tài chính giúp doanh nghiệp theo dõi và phân tích thông tin kịp thời từ đó quản lý hiệu quả hơn, các khoản phải thu và phải trả, hàng tồn kho, quy trình bán và mua hàng, tài sản cố định...
- Nâng cao kiến thức quản lý và kỹ năng nghiệp vụ về tài chính - kế toán cho các đơn vị thành viên trong toàn Tập đoàn thông qua các chương trình đào tạo và các lớp tập huấn thường xuyên.
- Tiếp tục thực hiện và chấp hành đúng các quy định về công tác tài chính kế toán của Bộ Tài chính và quy chế quản lý tài chính của công ty; xây dựng tiêu chuẩn đội ngũ kế thừa có năng lực và đạo đức để tham gia phát triển Tập đoàn.
- Tập trung thu hồi vốn, đối chiếu công nợ để đôn đốc thu hồi các khoản tạm ứng và các khoản phải thu khác.
- Đáp ứng nhu cầu vốn cho hoạt động sản xuất kinh doanh và nhu cầu về tài chính cho các mặt hoạt động khác. Cung cấp thông tin và báo cáo kịp thời cho lãnh đạo để

phối hợp chỉ đạo các hoạt động sản xuất kinh doanh đạt hiệu quả cao. Tiếp tục phát huy công tác báo cáo kịp thời, đặc biệt đảm bảo thời gian công bố thông tin của doanh nghiệp nghiêm ngặt.

10. Chương trình tái cấu trúc và công tác tổ chức, nhân sự, đào tạo:

Năm 2018, giao cho Hội đồng Quản trị Công ty Cổ phần Tập đoàn Hoàng Long tiếp tục triển khai chương trình tái cấu trúc doanh nghiệp nhằm hoàn thiện cơ cấu tổ chức và ngành nghề cho phù hợp với bối cảnh kinh tế hiện nay và định hướng phát triển dài hạn. Công ty sẽ mạnh dạn thu hẹp hoặc sắp xếp lại những đơn vị hoạt động kinh doanh không hiệu quả và không có tiềm năng phát triển trong tương lai.

Về công tác nhân sự, sẽ tập trung xây dựng và phát triển nguồn nhân lực có năng lực và phẩm chất phù hợp với ngành nghề và quy mô phát triển của Tập đoàn. Áp dụng các chính sách đãi ngộ, thu hút nhân tài cũng như tổ chức, sắp xếp bộ máy nhân sự tinh gọn, hợp lý, hiệu quả và nhất là công tác điều phối nhân sự phù hợp với đặc thù, quy mô của từng lĩnh vực, từng đơn vị, tạo điều kiện và môi trường thuận lợi cho các thành viên phát huy hết khả năng nhằm xây dựng một hệ thống nguồn nhân lực thật sự mạnh, đáp ứng được yêu cầu phát triển của Tập đoàn.

Đẩy mạnh công tác đào tạo đội ngũ lãnh đạo chuyên nghiệp bên cạnh việc xây dựng các hệ thống, công cụ hỗ trợ công tác quản lý; đào tạo nâng cao tay nghề cho người lao động hiện tại và tái đào tạo đối với lực lượng tuyển dụng mới.

11. Công tác thị trường và quảng cáo thương hiệu :

Đối với thị trường trong nước, sẽ có chính sách marketing phù hợp cho từng loại sản phẩm như sau:

+ Tiếp tục xây dựng thương hiệu sản phẩm thức ăn Hoàng Long

+ Đẩy mạnh các hoạt động quảng cáo, tiếp thị và kêu gọi đầu tư đối với các sản phẩm bất động sản của dự án Khu biệt thự nhà vườn An Thạnh thông qua sàn giao dịch bất động sản Hoang Long Land cũng như các sàn giao dịch khác và các hiệp hội Việt kiều, các tổ chức đầu tư nước ngoài...

12. Hoạt động các tổ chức chính trị xã hội và chính sách cho người lao động:

Công ty luôn tạo mọi điều kiện thuận lợi cho các tổ chức chính trị xã hội hoạt động tốt. Tiếp tục củng cố, phát huy vai trò của các tổ chức Công đoàn, Chi bộ Đảng trong định hướng phát triển của doanh nghiệp; nâng cao mối quan hệ giữa các tổ chức này với lãnh đạo doanh nghiệp và các bộ phận trong doanh nghiệp; góp phần vào sự phát

2414
GT
HÃ
IOA
LKH
1.10

triển bền vững của doanh nghiệp; chung tay chăm lo công việc ổn định lâu dài cho người lao động.

Thực hiện các chính sách đối với người lao động đúng pháp luật, chăm lo tốt đời sống vật chất và tinh thần cho cán bộ công nhân viên. Các chế độ bảo hiểm xã hội, bảo hiểm y tế, kinh phí công đoàn đều được thực hiện đầy đủ.

13. Công tác chính sách và từ thiện xã hội:

Về công tác từ thiện – xã hội:

- Năm 2018 tiếp tục phát huy các chương trình từ thiện xã hội như: quỹ ủng hộ người nghèo, xây dựng nhà mái ấm tình thương, xây dựng nhà tình nghĩa, ủng hộ quỹ mô tim cho các em bị bệnh tim bẩm sinh, quỹ khuyến học...

- Cho phép Hội Đồng Quản Trị được sử dụng 20% quỹ phúc lợi để làm hoạt động từ thiện xã hội.

📌 Kết luận:

Công ty cổ phần Tập Đoàn Hoàng Long luôn cố gắng tìm ra những mô hình cấu trúc mới nhằm tạo ra trạng thái tốt hơn cho doanh nghiệp hoạt động hiệu quả hơn. Công ty tổng kết và đánh giá lại những điều làm được, những điều chưa làm được, những ngành nghề cần tiếp tục phát triển và những ngành nghề cần chuyển đổi cho phù hợp với xu thế thị trường. Trên cơ sở đó, Công ty hoạch định các chiến lược phát triển trung và dài hạn, tiếp tục tiến hành tái cấu trúc doanh nghiệp, con người, và chuyển dịch cơ cấu ngành nghề. Giao quyền cho Hội đồng Quản trị phê duyệt từng trường hợp cụ thể.

Sau khi được Đại hội quyết nghị trở thành nghị quyết sẽ giao cho Hội đồng Quản trị và Ban Tổng Giám đốc Tập đoàn có kế hoạch cụ thể để triển khai, chủ động, linh hoạt điều hành và có những điều chỉnh, bổ sung khi cần thiết cho phù hợp với tình hình thực tế nhằm mang lại thắng lợi cao nhất./.

Thông điệp của Chủ tịch Hội Đồng Quản Trị

Kính thưa Quý Cổ đông!

Thay mặt Hội đồng Quản trị Công ty Cổ phần Tập đoàn Hoàng Long, tôi xin trân trọng gửi đến Quý cổ đông, các khách hàng, các đối tác trong và ngoài nước cùng toàn thể công nhân viên lời chúc sức khỏe và lòng biết ơn sâu sắc về sự tin tưởng hỗ trợ của quý vị đã dành cho Hoàng Long trong những năm qua.



Kinh tế toàn cầu và khu vực đã có chuyển biến phục hồi tạo điều kiện thuận lợi cho Việt Nam tăng trưởng kinh tế tốt. Công ty Cổ phần Tập đoàn Hoàng Long sẽ nỗ lực nhiều hơn nữa trong thời gian tới.

Để thực hiện thắng lợi kế hoạch sản xuất kinh doanh năm 2018 với phương châm năng động cải tiến, người lao động là tài sản quý báu của doanh nghiệp, là nền tảng thành công của doanh nghiệp. Tôi tha thiết kêu gọi toàn thể công nhân viên, người lao động hãy nêu cao tinh thần đoàn kết nhiều hơn nữa, ra sức học tập tiếp cận công nghệ mới để theo kịp sự phát triển của khoa học công nghệ trong giai đoạn hội nhập kinh tế quốc tế từ đó tìm ra những ý tưởng sáng tạo làm thay đổi và cải thiện hiệu quả quá trình sản xuất kinh doanh, tăng thu nhập và chất lượng cuộc sống cho toàn thể công nhân viên, phấn đấu hoàn thành đạt và vượt kế hoạch sản xuất kinh doanh năm 2018 góp phần gìn giữ cũng như xây dựng và phát triển thương hiệu Hoàng Long đặc biệt trong môi trường kinh tế hội nhập.

Một lần nữa cho phép tôi thay mặt Hội đồng Quản trị, Ban Kiểm soát và Ban Tổng Giám đốc của Công ty Cổ phần Tập đoàn Hoàng Long xin bày tỏ lòng biết ơn tới các đối tác, các nhà cung cấp trong và ngoài nước. Chúng tôi mong nhận được sự đồng thuận và hỗ trợ nhiệt tình của Quý cổ đông để chúng ta có thể vững bước trên con đường thực hiện mục tiêu của mình

Xin kính chúc Quý cổ đông cùng gia quyến sức khỏe và vạn sự cát tường ./.

CHỦ TỊCH HỘI ĐỒNG QUẢN TRỊ



PHẠM PHÚC TOẠI

BÁO CÁO KẾT QUẢ HOẠT ĐỘNG KINH DOANH HỢP NHẤT

Cho năm tài chính kết thúc ngày 31/12/2017

Chỉ tiêu	Mã số	Thuyết minh	Năm 2017		Năm 2016	
			VND		VND	
Doanh thu bán hàng và cung cấp dịch vụ	01	27	3.430.528.261.124		3.056.437.425.077	
Các khoản giảm trừ doanh thu	02	28	5.942.904.381		8.256.847.407	
Doanh thu thuần bán hàng và cung cấp dịch vụ	10		3.424.585.356.743		3.048.180.577.670	
Giá vốn hàng bán	11	29	3.237.007.764.678		2.803.045.889.586	
Lợi nhuận gộp về bán hàng và cung cấp dịch vụ	20		187.577.592.065		245.134.688.084	
Doanh thu hoạt động tài chính	21	30	54.485.072.829		70.242.951.693	
Chi phí tài chính	22	31	65.043.910.689		110.043.681.938	
<i>Trong đó: Chi phí lãi vay</i>	23		<i>63.002.620.794</i>		<i>101.728.768.466</i>	
Phần lãi hoặc lỗ trong công ty liên doanh, liên kết	24		(476.678.173)		(12.508.305)	
Chi phí bán hàng	25	32	7.644.273.930		13.780.055.458	
Chi phí quản lý doanh nghiệp	26	33	18.984.237.803		25.782.500.939	
Lợi nhuận thuần từ hoạt động kinh doanh	30		149.913.564.299		165.758.893.137	
Thu nhập khác	31	34	582.790.683		3.213.777.558	
Chi phí khác	32	35	3.352.924.741		1.219.669.079	
Lợi nhuận khác	40		(2.770.134.058)		1.994.108.479	
Tổng lợi nhuận kế toán trước thuế	50		147.143.430.241		167.753.001.616	
Chi phí thuế TNDN hiện hành	51	36	3.251.003.048		3.331.221.718	
Chi phí thuế TNDN hoãn lại	52		17.836.354.819		23.438.966.549	
Lợi nhuận sau thuế thu nhập doanh nghiệp	60		126.056.072.373		140.982.813.349	
Lợi nhuận kế toán sau thuế của công ty mẹ	61		126.056.072.373		140.982.813.349	
Lợi nhuận kế toán sau thuế của công đồng không kiểm soát	62		-		-	
Lãi cơ bản trên cổ phiếu	70	37	2.850		3.188	
Lãi suy giảm trên cổ phiếu	71	38	2.850		3.188	

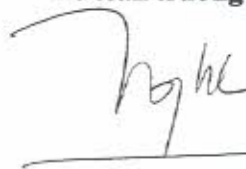
Long An, ngày 28 tháng 3 năm 2018

Người lập biểu



Lê Thị Khả Hân

Kế toán trưởng



Nguyễn Thị Trúc

Tổng Giám đốc



Nguyễn Quốc Đạo



BẢNG CÂN ĐỐI KẾ TOÁN HỢP NHẤT

Tại ngày 31 tháng 12 năm 2017

TÀI SẢN	Mã số	Thuyết minh	Tại 31/12/2017 VND	Tại 01/01/2017 VND
TÀI SẢN NGẮN HẠN	100		1.146.411.892.320	1.080.085.287.723
Tiền và các khoản tương đương tiền	110	6	2.582.978.879	5.224.494.878
Tiền	111		2.582.978.879	5.224.494.878
Đầu tư tài chính ngắn hạn	120	7a	27.466.250.000	29.000.000.000
Đầu tư nắm giữ đến ngày đáo hạn	123		27.466.250.000	29.000.000.000
Các khoản phải thu ngắn hạn	130		1.040.808.041.348	976.100.442.351
Phải thu ngắn hạn của khách hàng	131	8	529.141.726.995	442.728.701.648
Trả trước cho người bán ngắn hạn	132	9	5.702.568.395	57.702.563.898
Phải thu về cho vay ngắn hạn	135	10a	434.779.606.040	384.749.670.474
Phải thu ngắn hạn khác	136	11	93.239.410.713	115.908.495.509
Dự phòng các khoản phải thu ngắn hạn khó đòi	137	12	(22.055.270.795)	(24.989.345.778)
Tài sản thiếu chờ xử lý	139		-	356.600
Hàng tồn kho	140	13	73.065.075.202	65.275.670.094
Hàng tồn kho	141		73.426.980.631	65.637.575.523
Dự phòng giảm giá hàng tồn kho	149		(361.905.429)	(361.905.429)
Tài sản ngắn hạn khác	150		2.489.546.891	4.484.680.400
Chi phí trả trước ngắn hạn	151	14a	1.571.452.099	3.328.624.495
Thuế GTGT được khấu trừ	152		375.677.714	711.126.514
Thuế và các khoản khác phải thu Nhà nước	153	22b	542.417.078	444.929.391

10041

ÔNG
CỔ PH
P ĐC
HÀNG L

ƯC-T

BẢNG CÂN ĐỐI KẾ TOÁN HỢP NHẤT(TIẾP)

Tại ngày 31 tháng 12 năm 2017

TÀI SẢN	Mã số	Thuyết minh	Tại 31/12/2017 VND	Tại 01/01/2017 VND
TÀI SẢN DÀI HẠN	200		641.232.229.379	630.847.938.931
Các khoản phải thu dài hạn	210		82.494.544.705	83.564.294.705
Phải thu về cho vay dài hạn	215	10b	80.000.000.000	80.000.000.000
Phải thu dài hạn khác	216	11	2.494.544.705	3.564.294.705
Tài sản cố định	220		336.040.474.523	306.004.373.647
Tài sản cố định hữu hình	221	15	291.788.431.249	252.128.146.947
- Nguyên giá	222		368.224.944.952	321.802.484.069
- Giá trị hao mòn lũy kế	223		(76.436.513.703)	(69.674.337.122)
Tài sản cố định thuê tài chính	224	16	42.064.097.210	51.632.418.188
- Nguyên giá	225		53.235.136.354	61.933.181.824
- Giá trị hao mòn lũy kế	226		(11.171.039.144)	(10.300.763.636)
Tài sản cố định vô hình	227	17	2.187.946.064	2.243.808.512
- Nguyên giá	228		2.793.122.628	2.793.122.628
- Giá trị hao mòn lũy kế	229		(605.176.564)	(549.314.116)
Bất động sản đầu tư	230	18	398.170.721	748.322.933
- Nguyên giá	231		3.501.522.110	3.501.522.110
- Giá trị hao mòn lũy kế	232		(3.103.351.389)	(2.753.199.177)
Tài sản dở dang dài hạn	240	19	70.294.478.933	70.318.553.981
Chi phí sản xuất, kinh doanh dở dang dài hạn	241		69.457.169.021	69.413.060.520
Chi phí xây dựng cơ bản dở dang	242		837.309.912	905.493.461
Đầu tư tài chính dài hạn	250	7b	131.630.685.955	132.107.364.128
Đầu tư vào công ty con	251		-	-
Đầu tư vào công ty liên doanh, liên kết	252		131.630.685.955	132.107.364.128
Tài sản dài hạn khác	260		20.373.874.542	38.105.029.537
Chi phí trả trước dài hạn	261	14b	6.568.253.889	6.462.968.533
Tài sản thuế thu nhập hoãn lại	262		13.805.620.653	31.642.061.004
TỔNG TÀI SẢN	270		1.787.644.121.699	1.710.933.226.654

BẢNG CÂN ĐỐI KẾ TOÁN HỢP NHẤT (TIẾP)
Tại ngày 31 tháng 12 năm 2017

NGUỒN VỐN	Mã số	Thuyết minh	Tại 31/12/2017	Tại 01/01/2017
			VND	VND
NỢ PHẢI TRẢ	300		1.154.219.428.914	1.203.558.810.955
Nợ ngắn hạn	310		713.311.982.455	653.251.320.966
Phải trả người bán ngắn hạn	311	20	252.572.880.040	185.725.811.356
Người mua trả tiền trước ngắn hạn	312	21	48.701.848.191	20.319.637.471
Thuế và các khoản phải nộp Nhà nước	313	22a	2.892.188.645	4.997.962.221
Phải trả người lao động	314		5.767.921.716	5.470.396.191
Chi phí phải trả ngắn hạn	315	23a	1.600.622.674	1.878.712.408
Doanh thu chưa thực hiện ngắn hạn	318		170.000.000	170.000.000
Phải trả ngắn hạn khác	319	24a	46.868.254.265	85.874.901.549
Vay và nợ thuê tài chính ngắn hạn	320	25a	339.105.175.024	332.727.867.131
Quỹ khen thưởng, phúc lợi	322		15.633.091.900	16.086.032.639
Nợ dài hạn	330		440.907.446.459	550.307.489.989
Người mua trả tiền trước dài hạn	332	21	7.851.274.545	7.851.274.545
Chi phí phải trả dài hạn	333	23b	17.231.895.670	17.231.895.670
Doanh thu chưa thực hiện dài hạn	336		2.146.717.280	2.219.444.553
Phải trả dài hạn khác	337	24b	841.329.414	1.275.291.984
Vay và nợ thuê tài chính dài hạn	338	25b	412.836.229.550	521.729.583.237
VỐN CHỦ SỞ HỮU	400		633.424.692.785	507.374.415.699
Vốn chủ sở hữu	410	26	633.424.692.785	507.374.415.699
Vốn góp của chủ sở hữu	411		443.753.850.000	443.753.850.000
- Cổ phiếu phổ thông có quyền biểu quyết	411a		443.753.850.000	443.753.850.000
Cổ phiếu quỹ	415		(7.500.000.000)	(7.500.000.000)
Quỹ đầu tư phát triển	418		36.479.743.076	36.479.743.076
Lợi nhuận sau thuế chưa phân phối	421		160.691.099.709	34.640.822.623
- LNST chưa phân phối lũy kế đến cuối năm trước	421a		34.635.027.336	(105.533.608.893)
- LNST chưa phân phối năm nay	421b		126.056.072.373	140.174.431.516
TỔNG NGUỒN VỐN	440		1.787.644.121.699	1.710.933.226.654

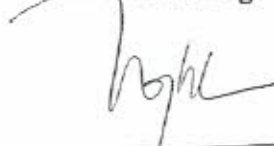
Long An, ngày 28 tháng 3 năm 2018

Người lập biểu



Lê Thị Khả Hân

Kế toán trưởng



Nguyễn Thị Trúc



Giám đốc



Nguyễn Quốc Đạo

T.C.P. + M.V.